



APEK

**Agencija za pošto in elektronske
komunikacije Republike Slovenije**

Stegne 7, p. p. 418

1001 Ljubljana

telefon: 01 583 63 00, faks: 01 511 11 01

e-naslov: info.box@apek.si, <http://www.apek.si>

davčna št.: 10482369

Številka: 0612-9/2012/24

Datum: 7.2.2013

Agencija za pošto in elektronske komunikacije Republike Slovenije na podlagi tretjega odstavka 109. člena Zakona o medijih (Uradni list RS, št. 110/2006-UPB1, 36/2008-ZPOmK-1, 77/2010-ZSFCJA, 90/2010 Odl.US: U-I-95/09-14, Up-419/09-15, 87/2011-ZAvMS, 47/2012) v zadevi strokovnega nadzora radijskih programov Radio 1 Krvavec; ENA KR, Radio 1 Obala; ENA KP in Radio 1 107,9; ENA LJ, izdajatelja družbe Radio Pro 1, d.o.o., Rozmanova cesta 34, Novo mesto, ki jo zastopa pooblaščenec odvetnik Miha Kunič, Salandrova 4, 1000 Ljubljana, po uradni dolžnosti izdaja naslednjo

ODLOČBO

1. Agencija za pošto in elektronske komunikacije Republike Slovenije je v okviru strokovnega nadzora nad izvajanjem programskih zahtev, ki jih mora izdajatelj upoštevati pri razširjanju svojega programa ugotovila, da družba Radio Pro 1, d.o.o., Rozmanova cesta 34, Novo mesto, izdajatelj radijskih programov Radio 1 Krvavec; ENA KR, Radio 1 Obala; ENA KP in Radio 1 107,9; ENA LJ teh ni razširjal v skladu s programskimi zahtevami, ki izhajajo iz relevantnih dovoljenj za izvajanje radijske dejavnosti št. 38161-45/2012/4, z dne 26.6.2012, št. 38161-44/2012/4, z dne 18.6.2012 in št. 38161-43/2012/5, z dne 18.6.2012, in ki vsebujejo programske zahteve v skladu s tretjo in četrto alinejo prvega odstavka 106. člena Zakona o medijih.

2. Agencija za pošto in elektronske komunikacije Republike Slovenije nalaga izdajatelju družbi Radio Pro 1, d.o.o., Rozmanova cesta 34, Novo mesto da v roku enega (1) meseca odpravi kršitve dovoljenj za izvajanje radijske dejavnosti št. 38161-45/2012/4, z dne 26.6.2012, št. 38161-44/2012/4, z dne 18.6.2012 in št. 38161-43/2012/5, z dne 18.6.2012, ki vsebujejo programske zahteve v skladu s tretjo in četrto alinejo prvega odstavka 106. člena Zakona o medijih, na način, da zagotovi izvajanje programskih zahtev, ki jih mora izdajatelj upoštevati pri razširjanju posameznega radijskega programa, pri čemer te izhajajo:

- za radijskih program Radio 1 Krvavec; ENA KR, iz dovoljenja za izvajanje radijske dejavnosti z opravilno št. 38161-45/2012/4, z dne 26.6.2012;
- za radijski program Radio 1 Obala; ENA KP, iz dovoljenja za izvajanje radijske dejavnosti z opravilno št. 38161-44/2012/4, z dne 18.6.2012 in
- za radijski program Radio 1 107,9; ENA LJ, iz dovoljenja za izvajanje radijske dejavnosti z opravilno št. 38161-43/2012/5, z dne 18.6.2012;

in sicer tako, da se vsakodnevno, od 00.00 do 02.00 in od 05.00 do 24.00, v času razširjanja mrežnega dela radijskih programov, t.j. radijske mreže Radio 1, istočasno razširjajo po vsebini enake programske vsebine.

3. Rok naveden v 2. točki izreka te odločbe začne teči naslednji dan po vročitvi te odločbe.

4. Stroški postopka niso nastali.

Obrazložitev:

Agencija za pošto in elektronske komunikacije Republike Slovenije (v nadaljevanju: Agencija) skladno s prvim odstavkom 109. člena Zakona o medijih (Uradni list RS, št. 110/2006-UPB1, 36/2008-ZPOmK-1, 77/2010-ZSFCJA, 90/2010 Odl.US: U-I-95/09-14, Up-419/09-15, 87/2011-ZAvMS, 47/2012; v nadaljevanju: ZMed) izvaja strokovno nadzorstvo nad izvajanjem določb ZMed v okviru katerega med drugim, skladno s tretjo alinejo drugega odstavka 109. člena ZMed, nadzira izvajanje programskih zahtev, ki jih mora izdajatelj upoštevati pri razširjanju svojega programa (tretja in četrta alineja prvega odstavka 106. člena ZMed) in so določene v odločbi o dovoljenju za izvajanje radijske oziroma televizijske dejavnosti posameznega radijskega oziroma televizijskega programa.

Dne 27.3.2012 in 22.5.2012 je Agencija prejela prijavi, iz katerih je izhajalo, da naj bi se na območju Kopra na radijskih frekvencah 93,4 MHz in 97,3 MHz, ter na območju osrednje Slovenije na radijskih frekvencah 88,4 MHz in 107,9 MHz, t.j. na frekvencah, ki jih po besedah prijavitelja uporablja radijska mreža Radio 1, v času oddajanja radijske mreže, t.j. od 05.00 do 02.00, predvajale različne vsebine. Agencija je prijavi proučila, ugotovila smiselnost v prijavi navedenih očitkov, ter zato uvedla strokovni nadzor radijskih programov, katerim so bile dodeljene zadevne radijske frekvence in, ki naj bi v radijskem programu razširjali tudi mrežni del programa, t.j. radijsko mrežo.

Agencija je v okviru strokovnega nadzorstva ugotovila, da so bili naključno izbranega dne 29.6.2012, tako kot izhaja iz odločb Ministrstva za izobraževanje, znanost, kulturo in šport št. 61510-229/2007/40 z dne 14.3.2012 in uradnega popravka z dne 10.5.2012, št. 61510-38/2007/26 z dne 17.4.2012 in uradnega popravka z dne 24.5.2012, št. 61510-13/2007/16 z dne 17.4.2012 in uradnega popravka z dne 24.5.2012, št. 61510-3/2007/14 z dne 17.4.2012, št. 61510-14/2007/21 z dne 17.4.2012 in št. 61510-234/2007/16 z dne 12.4.2012 na podlagi 83. člena ZMed v regionalno radijsko mrežo Radio 1 programsko povezani naslednji izdajatelji:

- Radio Pro 1, d.o.o., Rozmanova cesta 34, Novo mesto, z devetimi (9) radijskimi programi, t.j. z radijskim programom Radio 1 Štajerska, radijskim programom Radio 1 Dolenjska, radijskim programom Radio 1 Primorska, radijskim programom Radio Odeon, radijskim programom Radio Goldi - Savinjski val, radijskim programom Radio 1 Portorož; ENA PO, radijskim programom Radio 1 Kravavec; ENA KR, radijskim programom Radio 1 107,9; ENA LJ in radijskim programom Radio 1 Obala; ENA KP; s po enim (1) radijskim programom pa:
- Radio 1, d.o.o., Stegne 11b, 1000 Ljubljana, z radijskim programom Radio 1 Gorenjska;
- Mahkovec Š&D, d.n.o., Valvazorjev trg 3, Litija, z radijskim programom Radio Geoss;
- Interteh, d.o.o., Požarnice 78H, Vnanje Gorice, z radijskim programom Radio Orion;
- Radio 1 CE, d.o.o., Mestni trg 5, Žalec, z radijskim programom Radio Bakla;
- Radio Urban, d.o.o., Šeškova 14, Ribnica, z radijskim programom Radio Urban;
- Radio Radlje, d.o.o., Mariborska 8a, Radlje ob Dravi, z radijskim programom Radio Radlje;
- Recal, d.o.o., Dr. Franca Kovačiča 22, Ljutomer, z radijskim programom Radio Viva;
- Glasnik, d.o.o., Špindlerjeva ulica 22, Ptuj, z radijskim programom Radio Grom,
- Radio celjski val, d.o.o., Frankolovskih žrtev 34, Celje, z radijskim programom Radio Celjski val.

Izdajateljem, ki so v svojih radijskih programih dejansko tudi razširjali mrežni del programa t.j. radijsko mrežo »Radio 1«, so bila, po podatkih, ki jih vodi Agencija, na vlogo in v skladu s 105. členom ZMed izdana in na dan 29.6.2012 veljavna naslednja dovoljenja za izvajanje radijske dejavnosti:

- izdajatelju Radio Pro 1, d.o.o., Rozmanova cesta 34, Novo mesto:

- za radijski program Radio 1 Štajerska, ENA MB, dovoljenje z opravilno št. 38161-4/2011/4 z dne 11.4.2011
- za radijski program Radio 1 Dolenjska, ENA NM, dovoljenje z opravilno št. 38162-87/2009/1, z dne 16.11.2009
- za radijski program Radio 1 Primorska; ENA NG, dovoljenje z opravilno št. 38162-41/2010/5, z dne 22.12.2010
- za radijski program Radio Odeon, dovoljenje z opravilno št. 38162-47/2010/4, z dne 4.2.2011
- za radijski program Radio 1 Portorož; ENA PO, dovoljenje z opravilno št. 38161-46/2012/4, z dne 26.6.2012
- za radijski program Radio 1 Krvavec; ENA KR, dovoljenje z opravilno št. 38161-45/2012/4, z dne 26.6.2012
- za radijski program Radio 1 107,9; ENA LJ, dovoljenje z opravilno št. 38161-43/2012/5, z dne 18.6.2012
- za radijski program Radio 1 Obala; ENA KP, dovoljenje z opravilno št. 38161-44/2012/4, z dne 18.6.2012
 - izdajatelju Mahkovec Š&D, d.n.o., Valvazorjev trg 3, Litija, za radijski program Radio Geoss, dovoljenje z opravilno št. 38162-84/2009/1, z dne 16.11.2009
 - Interteh, d.o.o., Požarnice 78H, Vnanje Gorice, za radijski program Radio Orion, dovoljenje z opravilno št. 38162-83/2009/1, z dne 16.11.2009
 - Radio 1 CE, d.o.o., Mestni trg 5, Žalec, za radijski program Radio Bakla, dovoljenje z opravilno št. 38162-82/2009/1, z dne 16.11.2009
 - Radio Urban, d.o.o., Šeškova 14, Ribnica, za radijski program Radio Urban, dovoljenje z opravilno št. 38162-81/2009/1, z dne 16.11.2009
 - Radio Radlje, d.o.o., Mariborska 8a, Radlje ob Dravi, za radijski program Radio Radlje, dovoljenje z opravilno št. 38162-1/2010/2, z dne 5.3.2010.

Nenazadnje je Agencija iz podatkov, ki jih vodi sama, ugotovila tudi, da so bile o dodelitvi radijskih frekvenc 93,4 MHz in 97,3 MHz na območju Kopra in radijskih frekvencah 88,4 MHz in 107,9 MHz na območju osrednje Slovenije dne 29.6.2012 veljavne naslednje odločbe o dodelitvi radijskih frekvenc:

- odločba št. 890934 z dne 17. 8. 2009, 93,4 MHz, oddajna točka Koper 2, ki se vodi pod opravilno številko 38111-61/2009/5 in s katero je bila dana pravica uporabe zadevne radijske frekvence v času 02.00 – 05.00 za radijski program Radio 1 Obala; ENA KP, v času 00.00-02.00 in 05.00-24.00 pa za regionalno radijsko mrežo Radio 1,
- odločba št. 893437z dne 11.2.2011, 97,3 MHz, oddajna točka Hrvatini 2, ki se vodi pod opravilno številko 38111-7/20011/4 in s katero je bila dana pravica uporabe zadevne radijske frekvence v času 02.00 – 05.00 za radijski program Radio 1 Primorska; ENA NG, v času 00.00-02.00 in 05.00-24.00 pa za regionalno radijsko mrežo Radio 1,
- odločba št. 890936 z dne 17. 8. 2009, 88,4 MHz, oddajna točka Krvavec, ki se vodi pod opravilno številko 38111-61/2009/7 in s katero je bila dana pravica uporabe zadevne radijske frekvence v času 02.00 – 05.00 za radijski program Radio 1 Krvavec; ENA KR, v času 00.00-02.00 in 05.00-24.00 pa za regionalno radijsko mrežo Radio 1,
- odločba št. 893586, z dne 7. 4. 2011, 107,9 MHz, oddajna točka Ljubljana 3, ki se vodi pod opravilno številko 38111-32/20011/2 in s katero je bila dana pravica uporabe zadevne radijske frekvence 02.00 – 05.00 za radijski program Radio 1 107,9; ENA LJ, v času 00.00-02.00 in 05.00-24.00 pa za regionalno radijsko mrežo Radio 1.

Agencija se je na podlagi 109. člena ZMed in v skladu s 3. členom Metodologije nadzorstva avdiovizualnih medijskih storitev in radijskih programov (Uradni list RS, št. 31/2012; v nadaljevanju: Metodologija) odločila opraviti analizo vsebin, ki so se razširjale na radijskih frekvencah 93,4MHz z oddajne točke Koper 2, 88,4 MHz, z oddajne točke Krvavec in 107,9 MHz z oddajne točke Ljubljana 3 dne 29.6.2012 v času od 06.00 do 09.00, ko naj bi se razširjal mrežni del programov, t.j. radijska mreža Radio 1.

Agencija je z analizo lastnih posnetkov ugotovila,

- da so se na frekvenci 93,4 MHz z oddajne točke Koper 2 v časovnem intervalu od 06.29.23 do 06.50.01, razširjale naslednje vsebine :

■ od 06:29:23 do 06:30:54 (v trajanju 1 minute in 34 sekund) je bila predvajana informativna programska vsebina z naslovom »Najnovejše iz naše regije«. Navedeno programsko vsebino je vodil Gavrilko Stojanovič, v njej pa so bile obravnavane naslednje teme:

- V Kromberku bodo govorili turško,
- Tatovi na obali,
- Vreme;

■ od 06:46:59 do 06:50:01 (v trajanju 3 minut in 2 sekund) so bile predvajane oglaševalske vsebine (koncert Dina Merlina, Citroen Koper, Kilo Off, Avtošola Capris, Linea Ceramica, Pizza 33, Nepremicnine.net, Kolpasan, koncert Michaela Nymana, Jogoplus, Pod svojo streho.net, Elegance Domžale, Odklop.com).

- da so se na frekvenci 88,4 MHz z oddajne točke Krvavec in frekvenci 107,9 MHz z oddajne točke Ljubljana 3 v istem časovnem intervalu, t.j. od 06.29.23 do 06.50.01 razširjale naslednje vsebine:

■ od 06:29:23 do 06:30:54 (v trajanju 1 minute in 34 sekund) je bila predvajana informativna programska vsebina z naslovom »Najnovejše iz naše regije«. Navedeno programsko vsebino je vodila Anja Sedej, v njej pa so bile obravnavane naslednje teme:

- Temperature v Ljubljani, Kranju in Domžalah,
- Državno prvenstvo v odbojki na mivki,
- Civitas Elan,
- Vremenska napoved;

■ od 06:46:59 do 06:50:01 (v trajanju 3 minut in 2 sekund) so bile predvajane oglaševalske vsebine (Casino Lev, Karting Logatec, Hyundai, koncert Il Divo, koncert Dina Merlina, Supradan, Optika Mali, Zaščita doma Vovko, Avto-Krka, Soltek, Avtokleparstvo Real).

Iz navedenih dejstev o predvajanih vsebinah na frekvenci 93,4 MHz z oddajne točke Koper 2, na frekvenci 88,4 MHz z oddajne točke Krvavec in frekvenci 107,9 MHz z oddajne točke Ljubljana 3 v času, ko bi se na navedenih frekvenca moral razširjati mrežni del programov, t.j. radijska mreža Radio 1, izhaja, da so se na frekvencah 88,4 MHz z oddajne točke Krvavec in 107,9 MHz z oddajne točke Ljubljana 3 istočasno, v časovnem intervalu od 06.29.23 do 06.50.01 razširjale identične programske vsebine, ki pa so bile različne od programskih vsebin, ki so se v istem časovnem intervalu, t.j. od 06.29.23 do 06.50.01 razširjale na frekvenci 93,4 MHz z oddajne točke Koper 2.

O teh ugotovitvah je Agencija, z dopisom 0612-9/2012/7 z dne 2.8.2012 seznanila programsko povezane izdajatelje RADIO PRO 1, d.o.o., MAHKOVEC Š & D, d.n.o., Interteh, d.o.o., RADIO URBAN, d.o.o., in Radio Radlje, d.o.o., ki so se z izjasnitvijo z dne 05.09.2012, podpisano s strani odgovorne osebe skupnega programa g. Andreja Voduška opredelili do ugotovitev Agencije. Po besedah izdajateljev so ugotovitve Agencije, da program regionalne radijske mreže Radio 1 dne 29.06.2012 od 06.00 do 09.00 na frekvencah 93,4, 88,4, in 107,4 MHz ni bil identičen, temveč se je v nekaterih vsebinah razlikoval, napačne. Trditve so nadalje razložili »Na vseh frekvencah so se predvajale enake vsebine, in sicer 'informativne vsebine' oziroma 'oglaševalske vsebine'.«

Agencija je z dopisom z dne 13.12.2012 posredovanem družbi Radio Pro 1, d.o.o., kot izdajatelju radijskih programov katerih analizo posnetkov je opravila in g. Andreju Vodušku, kot odgovornemu uredniku skupnega programa, prej navedeno razlago programsko povezanih izdajateljev zavrnila in poudarila, da četudi so se v zadevnem časovnem intervalu na primerjajočih frekvencah razširjale po zvrsti enake vsebine (torej informativne oziroma

oglaševalske), nikakor ni mogoče trditi, da so se razširjale iste vsebine in posledično ista radijska mreža. S predmetnim dopisom je Agencija zadevna naslovnika seznanila tudi, da izhajajoč iz ugotovljenega dejanskega stanja razširjanje predmetnih radijskih programov ni v skladu z dovoljenjem za opravljanje radijske dejavnosti, kar posledično pomeni, da izdajatelj ni deloval v skladu s tretjo in četrto alinejo prvega odstavka 106. člena ZMed in jima dala možnost izjasnitve o novih ugotovitvah agencije.

Dne 27.12.2012 prejeto izjasnitev odvetnika Mihe Kuniča (v nadaljevanju: pooblaščenec), pooblaščenega s strani izdajatelja, družbe Radio Pro 1, d.o.o. je Agencija skrbno proučila. Na tem mestu obrazložitve odločbe Agencija najprej zavrača vse v izjasnitvi izvedene trditve, da naj bi Agencija določala »omejitve glede časovnega intervala v katerem se lahko radijske postaje združujejo v mreže« in razlaga, da je določitev in trajanje časovnega intervala razširjanja mrežnega dela programa izključno v domeni programsko povezanih izdajateljev, seveda omejena z določbami 83. člena ZMed. V zvezi s trditvijo pooblaščenca, da ne ZMed ne dovoljenje za izvajanje radijske dejavnosti ne določata, da mora biti radijski program znotraj mreže identičen pa pojasnjuje, da se je/bo do trditev navedenih v izjasnitvi, ki se nanašajo na ugotovitev agencije glede istočasnega predvajanja različnih programskih vsebin, opredelila v nadaljevanju obrazložitve te odločbe ter še, da do izdaje zadevne odločbe ni prejela izjasnitve odgovornega urednika skupnega programa g. Voduška.

Zakon o medijih v 105. členu določa, da Agencija izda izdajatelju radijskega programa dovoljenje za izvajanje radijske dejavnosti. Veljavno dovoljenje za izvajanje dejavnosti predstavlja predpogoj za legalno razširjanje radijskega programa, hkrati pa tudi pogoj za pridobitev pravice do uporabe radijskih frekvenc v analogni tehniki (in za pridobitev pravice do razširjanja programa v digitalni tehniki, kar pa v tej zadevi ni relevantno).

Obvezne sestavine dovoljenja (podatki o izdajatelju programa, podatki o vrsti dejavnosti, ime programa, programske zahteve, ki jih mora izdajatelj upoštevati pri razširjanju programa) ter pogoji za prenehanje veljavnosti dovoljenja (prenehanje obstoja imetnika dovoljenja, izbris programa iz razvida medijev pri pristojnem organu), oboje taksativno določeno v 106. členu ZMed, nedvoumno nakazujejo namen zakonodajalca, da je institut dovoljenja oblikoval kot zaključen zajem značilnosti posameznega radijskega programa.

Izdajatelj radijskega programa za konkreten radijski program torej pridobi dovoljenje, ki zajema (vse) značilnosti radijskega programa, t.j. programske zahteve in omejitve radijskega programa, v skladu s katerimi mora radijski program razširjati. Izdajatelju je na podlagi konkretnega dovoljenja dovoljeno razširjati izključno en, s programskimi zahtevami in omejitvami opredeljen radijski program.

Izdajatelj mora v skladu z veljavnim dovoljenjem razširjati radijski program tako, da je ta ne glede na različne platforme (analogna ali digitalna) ali obseg platforme (v primeru analogne platforme to pomeni ena ali več frekvenc) v istem časovnem intervalu isti, t.j., da se istočasno predvajajo ne le iste zvrsti programskih vsebin, temveč po vsebini iste vsebine. Iz nasprotnega, t.j., da se v istem časovnem intervalu razširjajo (po vsebini) različne vsebine, gre ugotoviti, da se na podlagi enega dovoljenja, ne razširja en, temveč več radijskih programov, kar pa je nezakonito.

V primeru radijskega programa, katerega izdajatelj se je programsko povezal z drugimi izdajatelji na podlagi odločbe Ministrstva za izobraževanje, znanost, kulturo in šport in kot to omogoča 83. člen ZMed, izda Agencija na vlogo izdajatelja, dovoljenje za izvajanje dejavnosti, v katerem so (zdaj) zajete tudi programske zahteve in omejitve, ki jih mora izdajatelj upoštevati v času, ko se v njegovem radijskem programu razširja mrežni del programa, t.j. radijska mreža. Izdajatelj, kateremu je bilo izdano tako dovoljenje, mora seveda tudi nujno slediti zgornji logiki, in sicer, da se na podlagi enega dovoljenja, razširja en radijski program. V primeru radijskega programa, katerega izdajatelj se je programsko povezal z drugimi izdajatelji, namreč ne gre za razširjanje dveh radijskih programov, temveč

za razširjanje enega radijskega programa, ki v nekih določenih časovnih terminih razširja (tudi) mrežni del programa, tako imenovano radijsko mrežo.

Dovoljenje kot posamični upravni akt, katerega naslovnik je izdajatelj radijskega programa med drugim določa ime radijskega programa, v primeru programsko povezanega izdajatelja, pa tudi ime radijske mreže, ki naj bi se razširjala v okviru zadevnega radijskega programa. Iz navedenega ter zgoraj razloženega izhaja, da izdajatelj v skladu s takim dovoljenjem razširja radijski program le (ob predpostavki doseganja in izpolnjevanja tudi vseh drugih programskih zahtev in omejitev), če razširja točno določen radijski program, za katerega mu je bilo izdano dovoljenje, t.j. radijski program, ki v nekih določenih časovnih termini razširja (tudi) točno določen mrežni del programa, t.j. točno določeno radijsko mrežo. Da je mogoče trditi, da je izdajatelj ravnal v skladu z dovoljenjem in razširjal točno določen mrežni del programa, t.j. točno določeno radijsko mrežo, se mora v vseh radijskih programih programsko povezanih izdajateljev, ki dejansko razširjajo mrežni del, razširjati en mrežni del, t.j. ena radijska mreža, kar pomeni, da mora ta del nujno biti isti, torej istočasno se morajo predvajati (po vsebini) iste vsebine, sicer ni mogoče trditi, da se je v tistem času predvajal en, temveč več različnih mrežnih delov programa.

Povedano drugače, če je mogoče ugotoviti, da se istočasno razširjajo (po vsebini) različne programske vsebine, ni mogoče trditi, da se razširja en radijski program, v primeru programsko povezanega izdajatelja in ugotovljenih razlik v času razširjanja mrežnega dela pa, da se ne razširja en mrežni del, t.j. ista radijska mreža. To posledično pomeni, da razširjanje ni v skladu z dovoljenjem.

V zadevnem primeru je Agencija, kot izhaja iz na strani 4 te odločbe navedenih dejstev, s slišno zaznavo in analizo posnetkov programa ugotovila, da so se programske vsebine, ki so se razširjale dne 29.6.2012 v času, ko bi se v skladu z dovoljenji št. 38161-45/2012/4 z dne 26. 6. 2012 za radijski program Radio 1 Krvavec; ENA KR, št. 38161-44/2012/4 z dne 18. 6. 2012 za radijski program Radio 1 Obala; ENA KP in št. 38161-43/2012/5 z dne 18. 6. 2012 za radijski program Radio 1 107,9; ENA LJ moral razširjati mrežni del programov, t.j. radijska mreža Radio 1 v časovnem intervalu od 06.29.23 do 06.50.01 na frekvenci 88,4 MHz na lokaciji Krvavec in 107,9 MHz na lokaciji Ljubljana 3 razlikovale od programskih vsebin, ki so se v istem časovnem intervalu razširjale na frekvenci 93,4 MHz na lokaciji Koper 2.

V zadevnem časovnem intervalu bi se moral razširjati en oziroma isti mrežni del programa, t.j. radijska mreža Radio 1, pa se ni, saj bi se za to ugotovitev morale v istem časovnem intervalu razširjati (po vsebini) iste programske vsebine.

Agencija poudarja, da ne zadostuje, da se razširjajo iste zvrsti programskih vsebin (npr. informativna prog. vsebina), ampak kot že prej razloženo, morajo biti programske vsebine iste po vsebini. Konkretno to pomeni, da se mora v istem časovnem intervalu razširjati ista prometna informacija oziroma isti oglas.

Razširjane programske vsebine so se nedvoumno ugotovljeno razlikovale med seboj, čemur pritruje tudi pooblaščenec v izjasnitvi z dne 24.12.2012 (prejeto 27.12.2012). Agencija mora ponovno poudariti, da je za ugotovitev skladnosti razširjanja radijskega programa s programskimi zahtevami, ki jih mora izdajatelj upoštevati pri razširjanju programa primarno nujno ugotoviti, da se je na podlagi enega dovoljenja za izvajanje dejavnosti razširjal en program (temu pa v konkretnem primeru ni bilo tako), kar je utemeljeno z zgoraj navedeno obrazložitvijo.

Ker izdajatelj posledično ugotovljeno ni razširjal mrežnega dela programa, ki bi ga v skladu z izdanim dovoljenjem moral, pomeni, da ni razširjal radijskega programa za katerega mu je bilo izdano dovoljenje, zato Agencija ugotavlja neskladnost razširjanja posameznega radijskega programa z zahtevami iz posameznega dovoljenja, ki jih mora izdajatelj upoštevati

pri razširjanju in zato nedelovanje v skladu s tretjo in četrto alinejo prvega odstavka 106. člena ZMed.

Ker Agencija ugotavlja, da izdajatelj Radio Pro 1, d.o.o., Rozmanova cesta 34, Novo mesto, kot imetnik dovoljenj št. št. 38161-45/2012/4 z dne 26. 6. 2012 za radijski program Radio 1 Krvavec; ENA KR, št. 38161-44/2012/4 z dne 18. 6. 2012 za radijski program Radio 1 Obala; ENA KP in št. 38161-43/2012/5 z dne 18. 6. 2012 za radijski program Radio 1 107,9; ENA LJ ni razširjal posameznega radijskega programa skladno z zahtevami iz relevantnega posameznega dovoljenja in je posledično kršil tretjo in četrto alinejo prvega odstavka 106. člena ZMed, je odločila tako kot izhaja iz druge točke izreka te odločbe.

Skladno s prvo alinejo tretjega odstavka 109. člena ZMed mora Agencija izdajatelja radijskega in televizijskega programa pisno opozoriti in odrediti, da se ugotovljene kršitve odpravijo v določenem roku, ki ne sme biti krajši od enega (1) meseca in ne daljši od šestih (6) mesecev. Rok se lahko tudi podaljša za največ tri (3) mesece.

Pri odločitvi, kakšen rok v razponu od enega (1) do šestih (6) mesecev naj se postavi, ima Agencija diskrecijsko pravico. Pri določitvi roka odprave kršitev je Agencija upoštevala naravo ugotovljene kršitve in meni, da jo je zagotovo mogoče odpraviti v roku, ki je naveden v izreku te odločbe. Za uresničitev obveznosti odprave kršitve namreč ni treba opraviti zahtevnega dela, kot je npr. ustvarjanje novih programskih vsebin. Za odpravo kršitev je treba zagotoviti le, da se na različnih radijskih frekvencah v časovnem intervalu mrežnega dela posameznega radijskega programa istočasno razširjajo po vsebini iste programske vsebine, ki jih izdajatelj pripravlja že zdaj.

V primeru, da izdajatelj v predpisanem roku ne odpravi kršitev, ki izhajajo iz izreka te odločbe, lahko Agencija skladno z drugo alinejo tretjega odstavka 109. člena ZMed dovoljenje za izvajanje radijske dejavnosti izdajatelja za največ tri mesece začasno prekliče.

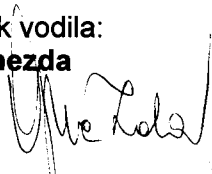
Agencija je v postopku ugotovila, da stroški postopka niso nastali, niti jih ni uveljavila stranka sama. Skladno s petim odstavkom 213. člena ZUP je Agencija v izreku odločila tako kot izhaja iz 4. točke izreka te odločbe.

V skladu s tretjim odstavkom 191. člena Zakon o elektronskih komunikacijah (Uradni list RS, št. 109/2012, v nadaljnjem besedilu; ZEKom-1) sta odločba ali drug posamičen akt Agencije v upravnem postopku dokončna, razen če ZEKom-1 ne določa drugače. Zaradi navedenega pritožba zoper to odločbo ni možna, dovoljeno pa je sprožiti upravni spor.

Pouk o pravnem sredstvu:

Zoper to odločbo je v skladu s 192. členom ZEKom-1 mogoče sprožiti upravni spor v roku 30 dni od njene vročitve. Upravni spor se sproži s tožbo, ki se vloži pri Upravnem sodišču Republike Slovenije, Fajfarjeva 33, 1000 Ljubljana.

Postopek vodila:
Saša Gnezda



Odgovorna oseba:
Franc Dolenc
direktor



Vročitev: vročitev pooblaščenca po 88. členu ZUP